



PHONES

0 (800) 800 130
(050) 462 0 130
(063) 462 0 130
(067) 462 0 130

130
COM.UA

Internet store of
autogoods



SKYPE

km-130

CAR RECEIVERS — Receivers • Media receivers and stations • Native receivers • CD/DVD changers • FM-modulators/USB adapters • Flash memory • Facia plates and adapters • Antennas • Accessories |
CAR AUDIO — Car audio speakers • Amplifiers • Subwoofers • Processors • Crossovers • Headphones • Accessories | TRIP COMPUTERS — Universal computers • Model computers • Accessories |
GPS NAVIGATORS — Portable GPS • Built-in GPS • GPS modules • GPS trackers • Antennas for GPS navigators • Accessories | VIDEO — DVR • TV sets and monitors • Car TV tuners • Cameras • Videomodules
• Transcoders • Car TV antennas • Accessories | SECURITY SYSTEMS — Car alarms • Bike alarms • Mechanical blockers • Immobilizers • Sensors • Accessories | OPTIC AND LIGHT — Xenon • Bixenon • Lamps
• LED • Stroboscopes • Optic and Headlights • Washers • Light, rain sensors • Accessories | PARKTRONICS AND MIRRORS — Rear parktronic • Front parktronic • Combined parktronic • Rear-view mirrors
• Accessories | HEATING AND COOLING — Seat heaters • Mirrors heaters • Screen-wipers heaters • Engine heaters • Auto-refrigerators • Air conditioning units • Accessories | TUNING — Vibro-isolation
• Noise-isolation • Tint films • Accessories | ACCESSORIES — Radar-detectors • Handsfree, Bluetooth • Windowlifters • Compressors • Beeps, loudspeakers • Measuring instruments • Cleaners • Car seats
• Miscellaneous | MOUNTING — Installation kits • Upholstery • Grilles • Tubes • Cable and wire • Tools • Miscellaneous | POWER — Batteries • Converters • Start-charging equipment • Capacitors
• Accessories | MARINE AUDIO AND ELECTRONICS — Marine receivers • Marine audio speakers • Marine subwoofers • Marine amplifiers • Accessories | CAR CARE PRODUCTS — Additives • Washer fluid •
Care accessories • Car polish • Flavors • Adhesives and sealants | LIQUID AND OIL — Motor oil • Transmission oil • Brake fluid • Antifreeze • Technical lubricant



In store "130" you can find and buy almost all necessary goods for your auto in Kyiv and other cities, delivery by ground and postal services. Our experienced consultants will provide you with exhaustive information and help you to choose the very particular thing. We are waiting for you at the address

<https://130.com.ua>

Die Gewährleistung entspricht der gesetzlichen Regelung. Eine Rücksendung kann nur nach vorheriger Absprache und in der Originalverpackung erfolgen. Bitte unbedingt einen maschinell erstellten Kaufbeleg und eine Fehlerbeschreibung beilegen. Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind Defekte, die durch Überlastung, unsachgemäße Behandlung oder bei Teilnahme an Wettbewerben entstanden sind.

Limited warranty - defective products must be returned in original packaging - please add a copy of the original purchasing invoice showing the purchasing date and a detailed description of the failure. Failure caused by overload, misuse or by using the product for competition purpose are not covered by the warranty.

De garantie bepalingen van alle door ground zero geleverde producten is volgens wettelijke bepalingen geregeld. Een retourzending kan alleen na duidelijke afspraak en in de originele verpakking plaatsvinden. SVP een aankoopbon en een duidelijke storingsomschrijving bijvoegen. Van garantie uitgesloten zijn defecten door overbelasting, onkundig gebruik, of door deelname aan wedstrijden (SPL) ontstaan zijn.

La garantie est conforme aux droits légaux. Un retour du produit défectueux doit être dans son emballage d'origine sur présentation du reçu ou de la facture indiquant la description du défaut. La présente Garantie n'est pas applicable lorsque le produit a été endommagé en raison : Mauvaise alimentation, Trop de puissance (HP, Subwoofer) Accident, Installation ou Utilisation non conforme aux normes Technique (Concours SPL).

GROUND ZERO GmbH

Erlenweg 25; D - 85658 Egmating

Tel. 08095/87383-0 Fax -10

www.ground-zero-audio.com

Wir behalten uns das Recht vor, zukünftig nötige Änderungen oder Verbesserungen an dem Produkt vorzunehmen ohne den Kunden darüber zu informieren.

We reserve the right to make needed change or improvement to the product without informing customer about this in advance.

Wij behouden ons het recht om de nodige veranderingen of verbeteringen aan het product door te voeren zonder de klant hierover te informeren.

Nous réserve le droit d'entreprendre à l'avenir nécessairement des modifications ou des améliorations au produit sans informer le client.





RADIOACTIVE-SERIES

COMPONENT SYSTEMS

Anleitung / Owner's Manual
Mode d'emploi

GZRC 13XII
GZRC 16XII
GZRC 165FXII

Danke, dass Sie sich für ein Ground Zero Iridium Lautsprechersystem entschieden haben. Um einen einwandfreien Betrieb des Systems zu gewährleisten, bitten wir Sie, die Anleitung zu beachten.

Thank you for purchasing a Ground Zero Iridium speaker system. If you have any question about the installation or operation of your Ground Zero speaker which is not answered by this manual, please contact your dealer in the first instance.

Merci beaucoup d'avoir choisi un système haut-parleur de Ground Zero. Pour le meilleur rendement du système d'haut-parleur veuillez vous référer aux données techniques du mode d'emploi.

Spezifikationen / Specifications / Spécification

- Hochwertiges Komponentensystem mit Glasfiber Membrane
- Resonanzarmer Stahlkorb
- Gummisicke
- 25 mm Seidenkalotten Hochtöner
- Vielfältig einstellbare 18 / 12 dB Frequenzweiche
- High quality component system with glassfiber cone
- Resonance free steel basket
- Rubber surround
- 25 mm silkdome tweeter
- Variable 12 / 18 dB crossover
- Système de voies exlatees haut de gamme avec membrane glass fibre
- Chassis en acier a faible resonance
- Suspension de la membrane caoutschu
- Tweeter 25 mm en soie
- Filtre passif variable

Model	GZRC 13XII	GZRC 16XII	GZRC 165FXII
Durchmesser / Diameter / Diametre	13 cm / 5.25"	16,5 cm / 6.5"	16,5 cm flach / 6.5" flat
Impedanz / Impedance / Impédance	4 Ω	4 Ω	4 Ω
Frequenzgang / frequency response / Réponse en fréquences	50Hz – 20kHz	40Hz – 20kHz	50Hz – 20kHz
Power Watt RMS / Puissance RMS	100	120	110
Power Watt Maximum / Puissance Maximale	150	180	160
SPL	90 dB	91 dB	90 dB
Einbautiefe / Mounting Depth / Profondeur de montage	61 mm / 2.4"	69 mm / 2.72"	44 mm / 1.73"

Funktion der Jumper in der Frequenzweiche / Function of the jumper in the crossover / Fonction du Jumper

Jumper 1 1	Funktion / Function
ON	Pegelanhebung im oberen Übertragungsbereich des Midwoofers bei ~3kHz. Empfohlen, falls der Abstand zwischen Midwoofer und Tweeter mehr als 40cm beträgt. <i>Level increase of higher midrange frequencies at ~3kHz.</i> <i>Recommended, if the distance of midwoofer and tweeter is higher than ~40cm / 15.75"</i>
OFF	Pegelabsenkung im oberen Übertragungsbereich des Midwoofers bei ~3kHz. Empfohlen, falls der Abstand zwischen Midwoofer und Tweeter weniger als 40cm beträgt. <i>Level decrease of higher midrange frequencies at ~3kHz.</i> <i>Recommended, if the distance of midwoofer and tweeter is less than ~40cm / 15.75"</i>
Jumper 2	Wirkung / Effect / Effet
LOW	Mitteltonabsenkung von ca. 500 Hz > 3 kHz <i>Midrange decrease @ ~ 500 Hz > 3 kHz</i>
HIGH	Mitteltonanhebung von ca. 500 Hz > 3 kHz <i>Midrange increase @ ~ 500 Hz > 3 kHz</i>
Jumper 3	Wirkung / Effect / Effet
- 6dB / - 4dB / - 2dB / 0dB / + 2dB	5-Stufige Individuelle Hochtönanpassung <i>5 stepped individual Tweeter adjustment</i>
Phase-switch	Wirkung / Effect / Effet
0°	Normalstellung Empfohlen, falls der Abstand zwischen Midwoofer und Tweeter mehr als 40cm beträgt. <i>Normal</i> <i>Recommended if the distance of midwoofer and tweeter is higher than ~40cm / 15.75"</i>
180°	180° Phasendrehung des Hochtöners Empfohlen, falls Midwoofer und Tweeter nah beieinander montiert und auf die Hörachse ausgerichtet werden. <i>180° tweeter-phaseshift</i> <i>Recommended, if midrange and tweeter are mounted near together and aligned on axis of the listener.</i>

Wichtig / Important

Bitte unbedingt beachten, dass es sich bei den hier vorgestellten Vorschlägen nur um universelle Empfehlungen handelt. Um eine perfekte Anpassung an die jeweiligen Einbaubedingungen zu gewährleisten, ist es unerlässlich die finale Frequenzweichen-Abstimmung in jedem Fahrzeugtyp individuell und nach eigenem Hörgeschmack durchzuführen.

Please note that the recommendations should be seen as some universal suggestions. To find a perfect adjustment for any speaker position, it is definitely necessary to arrange the final crossover tuning individually in each car.

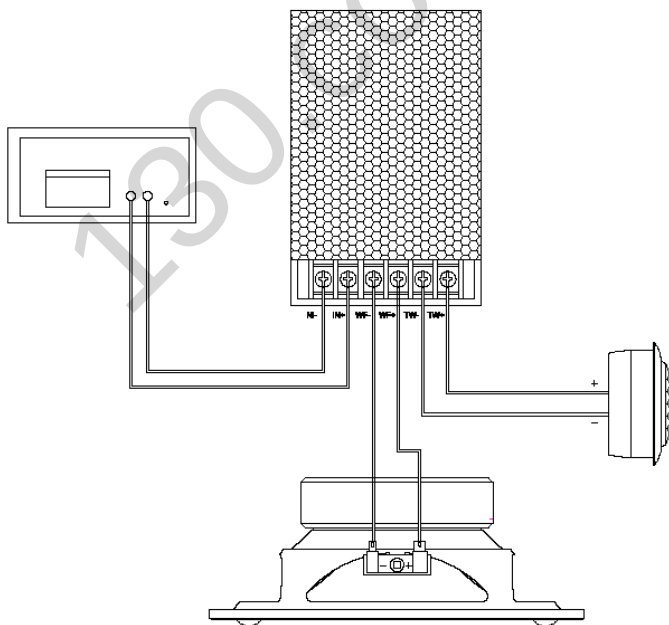
Empfohlene Grundeinstellung / Recommended basic adjustment

Model	GZRC 13XII	GZRC 16XII	GZRC 165FXII
Jumper 1	ON	ON	OFF
Jumper 2	HIGH	HIGH	LOW
Jumper 3	0dB	0dB	0dB
Phaseswitch	180°	180°	180°

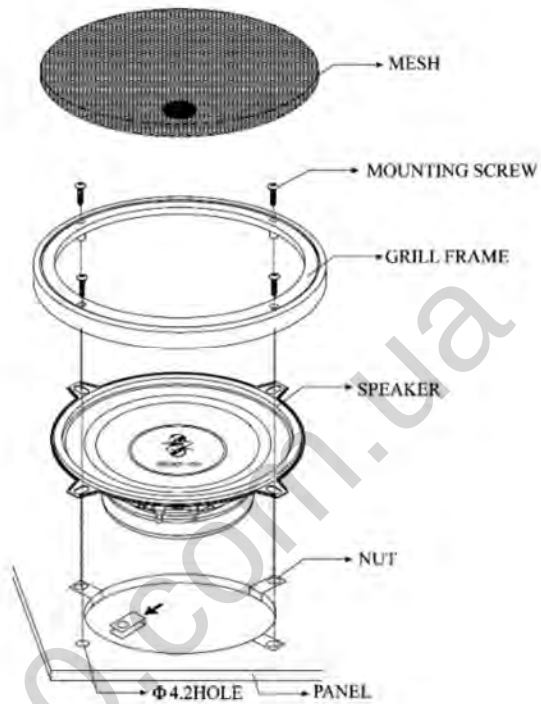
Empfohlen bei Montage auf Hörachse und einem Abstand von max. 15cm zwischen Midwoofer und Tweeter.

Recommended if midwoofer and tweeter are mounted with less distance than 15cm / 5.9" and aligned on axis.

Anschlussdiagramm / Wiring diagram



Einbaumöglichkeiten Mitteltöner / Midwoofer Installation



Einbaumöglichkeiten Hochtöner / Options for Tweeter Installation / Possibilité d'Installation du Tweeter

Um die beste Klangqualität zu erreichen, wählen Sie bitte eine Installationsmethode aus.

For having best sound quality, please choose one of these installation options.

Pour une meilleure Qualité de son, optez pour l'une de ces méthodes d'installation.

